

COMUNICADO DE PRENSA



English version, see below
Vea abajo la versión en inglés

Expertos de la ONU instan a América Latina y el Caribe a adoptar un acuerdo sin precedentes sobre democracia ambiental

GINEBRA (22 de octubre de 2015) – En una declaración pública* dada a conocer hoy, un grupo de expertos en derechos humanos de las Naciones Unidas expresaron su firme apoyo a los esfuerzos de los gobiernos de América Latina y el Caribe para lograr un instrumento regional que garantice los derechos de acceso a la información, la participación y la justicia en asuntos ambientales.

“El desarrollo sostenible y los derechos humanos están relacionados entre sí”, señaló el Relator Especial sobre los derechos humanos y el medio ambiente, John Knox, mientras los 20 Estados miembros de la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), que representan a más de 500 millones de personas, se preparan para la próxima reunión de negociación que tendrá lugar del 27 al 29 de octubre en la Ciudad de Panamá.

“Los derechos de acceso a la información, la participación y la justicia conforman una parte central de esta relación”, dijo el Sr. Knox en nombre del grupo de expertos de Naciones Unidas. “Cuando las personas más afectadas por las políticas de desarrollo y medio ambiente, incluidos los pueblos indígenas y las mujeres que a menudo son las principales cuidadoras de la familia, pueden ejercer sus derechos a la información, la participación en la toma de decisiones y la justicia, las políticas son más justas y efectivas”, dijo.

“Esta negociación es uno de los pasos más importantes en la protección y promoción de la democracia ambiental a nivel internacional”, subrayó el Relator, “y proporcionará un modelo para que se tomen pasos similares en otras regiones y países”.

En su declaración pública, los expertos afirmaron que un instrumento regional robusto sobre los derechos de acceso fortalecerá las legislaciones nacionales que implementan acuerdos multilaterales ambientales y las políticas nacionales en otras áreas, como el cambio climático, la gestión de productos químicos y residuos y la diversidad biológica.

Sin embargo, advirtieron que si bien la mayoría de los países han expresado su intención de concluir un instrumento jurídicamente vinculante, aún no han adoptado una decisión formal sobre el tema.

“Instamos a los negociadores a que adopten un tratado u otro instrumento vinculante, ya que ésta sería la mejor forma de promover la implementación efectiva de los derechos de acceso y el desarrollo sostenible, y de asegurar que este instrumento fortalezca las capacidades de las instituciones públicas y la sociedad civil”, señaló el Sr. Knox.

Los 20 países participantes en la negociación son Antigua y Barbuda, Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Jamaica, México, Panamá, Paraguay, Perú, San Vicente y las Granadinas, Trinidad y Tobago, y Uruguay.

(*) Vea la declaración completa publicada por los expertos de la ONU:

<http://www.ohchr.org/SP/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=16630&LangID=S>

FIN

Los expertos:

Sr. John Knox, Relator Especial sobre la cuestión de las obligaciones de derechos humanos relacionadas con el disfrute de un medio ambiente sin riesgos, limpio, saludable y sostenible;

Sr. Baskut Tuncak, Relator Especial sobre las obligaciones de derechos humanos relacionadas con la gestión y eliminación ecológicamente racionales de las sustancias y los desechos peligrosos;

Sr. Dainius Pūras, Relator Especial sobre el derecho de toda persona al disfrute del más alto nivel posible de salud física y mental;

Sr. Léo Heller, Relator Especial sobre el derecho humano al aqua potable y el saneamiento;

Sra. Hilal Elver, Relatora Especial sobre el derecho a la alimentación;

Sr. David Kaye, Relator Especial sobre la promoción y protección del derecho a la libertad de opinión y de expresión;

Sr. Maina Kiai, Relator Especial sobre el derecho a la libertad de reunión y de asociación pacíficas;

Sr. Michel Forst, Relator Especial sobre la situación de los defensores de los derechos humanos;

Sr. Philip Alston, Relator Especial sobre la extrema pobreza y los derechos humanos;

Sra. Virginia Dandan, Experta independiente sobre los derechos humanos y la solidaridad internacional;

Sr. Alfred de Zayas, Experto independiente sobre la promoción de un orden internacional democrático y equitativo;

Sr. Chaloka Beyani, Relator Especial sobre los derechos humanos de las personas internamente desplazadas;

Sra. Leilani Farha, Relatora especial sobre la vivienda adecuada como elemento integrante del derecho a un nivel de vida adecuado;

Sra. Victoria Lucia Tauli-Corpuz, Relatora Especial sobre los derechos de los pueblos indígenas;

Sra. Eleonora Zielinska, actual presidenta del Grupo de trabajo sobre la cuestión de la discriminación contra la mujer en la legislación y en la práctica.

Los expertos forman parte de los ‘Procedimientos Especiales’, el mayor órgano de expertos independientes en el sistema de la ONU para los Derechos Humanos, que reúne a los mecanismos de investigación y monitoreo establecidos por el Consejo de Derechos Humanos para hacer frente a situaciones concretas en países o a cuestiones temáticas en todo el mundo. Los expertos de los Procedimientos Especiales trabajan de manera voluntaria; no son personal de la ONU y no perciben un salario por su labor. Son independientes de cualquier gobierno u organización y actúan a título individual.

Para mayor información, visite: <http://www.ohchr.org/SP/HRBodies/SP/Pages/Welcomepage.aspx>

Conozca la iniciativa de democracia ambiental de la CEPAL:

<http://www.cepal.org/en/topics/principle-10>

*Para más información y **solicitudes de prensa**, favor ponerse en contacto con la Sra. Soo-Young Hwang (+41 22 917 9778 / shwang@ohchr.org) o escribir a srenvironment@ohchr.org*

Para mayor información sobre otros expertos independientes de la ONU:
Xabier Celaya – Unidad de Medios (+ 41 22 917 9383 / xcelaya@ohchr.org)

Para sitios web y medios sociales: Los mensajes clave sobre nuestros comunicados de prensa están disponibles en los siguientes canales de medios sociales de ONU Derechos Humanos. Por favor, mencionélos utilizando las direcciones apropiadas.

Twitter: [UNrightswire](#)

Facebook: [unitednationshumanrights](#)

Google+: [unitednationshumanrights](#)

Youtube: [unohchr](#)

NEWS RELEASE

UN experts urge Latin America and the Caribbean to adopt trend-setting agreement on environmental democracy

GENEVA (22 October 2015) – In an open statement* published today, a group of United Nations human rights experts have expressed their strong support for the efforts by governments in Latin America and the Caribbean to agree on a regional legal instrument on rights of access to information, participation, and justice in environmental matters.

“Sustainable development and human rights are interrelated,” said the UN Special Rapporteur on human rights and the environment, John Knox, as 20 country members of the Economic Commission for Latin America and the Caribbean (ECLAC), representing more than 500 million people, prepare for the next round of negotiations from 27-29 October in Panama City.

"Rights of access to information, participation, and justice are at the fulcrum of the relationship," Mr. Knox said on behalf of the group of UN experts. "When the people most affected by environment and development policies, including indigenous peoples and women, who are often the primary caregivers in the family, can exercise their human rights to information, participation, and remedy, then the policies are most responsive, fair and effective."

"This negotiation is one of the most important steps ever taken to protect and promote environmental democracy at the international level," he stressed; "and it will provide a model for other regions and countries."

In their open statement, the experts noted that a strong regional instrument on access rights will further enhance robust domestic laws implementing multilateral environmental agreements and domestic policies in other areas, including climate change, chemicals and waste management, and biological diversity.

However, they warned that, while most of the countries have expressed their intention to conclude a legally binding instrument, they have not yet adopted a formal decision on the question.

"We urge the negotiators to adopt a treaty or other binding legal instrument as the best way to promote the effective implementation of access rights and sustainable development and to ensure that the instrument strengthens capacities in public institutions and in civil society," Mr. Knox said.

The 20 countries engaged in the negotiation are Antigua and Barbuda, Argentina, Bolivia, Brazil, Chile, Colombia, Costa Rica, Dominican Republic, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Jamaica, Mexico, Panama, Paraguay, Peru, Saint Vincent and the Grenadines, Trinidad and Tobago, and Uruguay.

(*) Read the full open statement by the UN experts:

<http://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=16630&LangID=E>

ENDS

The experts:

Mr. John Knox , Special Rapporteur on the issue of human rights obligations relating to the enjoyment of a safe, clean, healthy and sustainable environment;

Mr. Baskut Tuncak , Special Rapporteur on the implications for human rights of the environmentally sound management and disposal of hazardous substances and wastes;

Mr. Dainius Pūras, Special Rapporteur on the right of everyone to the enjoyment of the highest attainable standard of physical and mental health;

Mr. Léo Heller, Special Rapporteur on the human right to safe drinking water and sanitation;

Ms. Hilal Elver, Special Rapporteur on the right to food;

Mr. David Kaye, Special Rapporteur on the promotion and protection of the right to freedom of opinion and expression;

Mr. Maina Kiai, Special Rapporteur on the rights to freedom of peaceful assembly and of association;

Mr. Michel Forst, Special Rapporteur on the situation of human rights defenders;

Mr. Philip Alston, Special Rapporteur on extreme poverty and human rights;

Ms. Virginia Dandan, Independent Expert on human rights and international solidarity;

Mr. Alfred de Zayas, Independent expert on the promotion of a democratic and equitable international order;

Mr. Chaloka Beyani, Special Rapporteur on the human rights of internally displaced persons;

Ms. Leilani Farha, Special Rapporteur on adequate housing as a component of the right to an adequate standard of living;

Ms. Victoria Lucia Tauli-Corpuz, Special Rapporteur on the rights of indigenous people;

Ms. Eleonora Zielińska, current Chair of the Working Group on the issue of discrimination against women in law and in practice.

The UN human rights experts are part of what is known as the Special Procedures of the Human Rights Council. Special Procedures, the largest body of independent experts in the UN Human Rights, is the general name of the independent fact-finding and monitoring mechanisms of the Human Rights Council that address either specific country situations or thematic issues in all parts of the world. Special Procedures' experts work on a voluntary basis; they are not UN staff and do not receive a salary for their work. They are independent from any government or organization and serve in their individual capacity. For more information, log on to:

<http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Welcomepage.aspx>

Lear more about the ECLAC's initiative on environmental democracy, visit:

<http://www.cepal.org/en/topics/principle-10>

For more information and **media requests** please contact Ms. Soo-Young Hwang (+41 22 917 9778 / shwang@ohchr.org) or write to srenvironment@ohchr.org

For **media inquiries** related to other UN independent experts:

Xabier Celaya, UN Human Rights – Media Unit (+ 41 22 917 9383 / xcelaya@ohchr.org)

For your news websites and social media: Key messages about our news releases are available on UN Human Rights social media channels, listed below. Please tag us using the proper handles

Twitter: [UNrightswire](#)

Facebook: [unitednationshumanrights](#)

Google+: [unitednationshumanrights](#)

Youtube: [unohchr](#)